

## **Información para la familia – Boletín cuatro: Pagando los costos de la universidad**

**Querido padre de familia/guardian,**

En la clase de hoy el estudiante aprendió sobre los recursos de ayuda disponibles para el pago de la universidad. Existe asistencia económica de parte del gobierno federal, gobierno estatal, colegios, universidades y organizaciones privadas. Hay muchas opciones disponibles para ayudar al estudiante a cumplir con el compromiso económico que conlleva el ingreso a la universidad.

En el boletín informativo de esta semana encontrarán información sobre ayudas económicas. La lección de hoy incluyó solamente la información básica. Hemos ofrecido mucha más información a ustedes para que la conserven como referencia para el futuro. Lo más importante es que recuerden que hay dinero disponible para ayudarlos a pagar los gastos de la universidad.

Sugerimos además que comience una cuenta de ahorro de estudios para el estudiante. Aunque usted pueda solamente depositar una pequeña cantidad mensual a esta cuenta, este dinero se acumula y aumenta a través del tiempo. Su hijo(a) todavía tiene varios años antes de ingresar a la universidad. Ahorrar aunque sea una cantidad mínima puede hacer una gran diferencia en el futuro.

Familiarizarse con los programas de asistencia económica y con los pasos que debe realizar para tener acceso a esas ayudas. Comuníquese con el consejero de su hijo(a) para informarse si tienen programadas reuniones de orientación sobre asistencia económica. El informarse sobre las ayudas económicas ahora facilitará el proceso de solicitud de estas ayudas cuando su hijo(a) llegue a su año de graduación.

### **Preguntas de discusión para la familia**

Discutir las siguientes preguntas en familia

- ¿Podemos sufragar los costos de la universidad?
- ¿Cuáles son las cuatro formas principales de ayuda federal que puedes recibir?
- ¿Reciben muchos estudiantes asistencia económica?
- Vuelva a pensar en las personas que usted identificó durante la primera semana – amigos o familiares que fueron a la universidad. ¿Sabe si alguno de ellos recibió asistencia económica?

Gracias por ayudar a su hijo(a) en su labor para convertir su sueño de ir a la universidad en una realidad.

Atentamente,

**El equipo de Kids2College**

# Dinero para la universidad



## Kids2College • Información para la familia

¡Comience a ahorrar ahora! Sugerimos a cada familia a abrir una cuenta de ahorro para la universidad de sus hijos(as). Aunque sólo contribuya una pequeña cantidad a la cuenta, estos ahorros se acumularan y aumentaran con el tiempo y ayudará a sus hijos a alcanzar sus objetivos de ir a la universidad.

**LA AYUDA FINANCIERA ESTÁ DISPONIBLE A TODOS LOS ESTUDIANTES.** Muchas becas se conceden tomando como base el aprovechamiento académico del estudiante pero existen otras opciones de ayudas que no tienen nada que ver con las notas o los resultados de los exámenes.

### Clases o tipos de asistencia financiera

Existen cuatro clases principales de ayuda financiera: otorgamientos (“grants”), becas, programas de trabajo y estudio, y préstamos.

### Otorgamientos (“grants”)

**Concesión de una ayuda financiera que no tiene que pagarse.** Generalmente se conceden por necesidad económica y dependen del estatus de la matrícula del estudiante (estudiante a tiempo parcial o a tiempo completo). Estas asignaciones de dinero provienen de algunas organizaciones estatales o privadas pero la mayoría proviene del gobierno federal. Hay cuatro clases de otorgamientos federales:

- **Becas Pell (Pell Grants)** fluctúan desde aproximadamente \$400 hasta \$4,050 por año y se conceden solamente en base a la necesidad financiera.
- **Beca Federal Suplementaria para la oportunidad educativa (Federal Supplemental Educational Opportunity Grants – FSEOG)**

fluctúan desde \$100 hasta \$4,000 por año y se conceden solamente en base a la necesidad financiera.

- **Los otorgamientos de competitividad académica (Academic Competitiveness Grants)** proveen hasta \$750 para el primer año de universidad y hasta \$1,300 para el segundo año a estudiantes a tiempo completo que son elegibles para una beca Pell federal y que hayan completado exitosamente un programa de secundaria riguroso. Los estudiantes que reciben este otorgamiento deben mantener un promedio (GPA) mínimo de 3.0. Esta ayuda se concede en adición a la beca Pell.
- **Beca Nacional SMART (por sus siglas en inglés).** National Science and Mathematics Access to Retain Talent, o **National SMART Grant**, provee hasta \$4,000 a estudiantes a tiempo completo en su tercer y cuarto año de universidad que sean elegibles para la beca federal Pell. Para cualificar, los estudiantes deben tener y mantener un promedio (GPA) de 3.0 y tener como su área de concentración académica las ciencias o las matemáticas. Este otorgamiento se concede en adición a la beca Pell.

### Becas

Las becas al igual que los otorgamientos (grants) son subvenciones que no tienen que ser pagadas. Generalmente las becas se conceden utilizando como criterio el aprovechamiento académico del estudiante. Las mismas pueden ser concedidas por grupos religiosos, organizaciones profesionales, negocios, escuelas así como algunos estados. Las cantidades pueden fluctuar entre \$50 hasta el pago

total de la matrícula. No todas las becas están basadas en el aprovechamiento académico. Algunas se conceden por otros logros. Es importante investigar lo que hay disponible. Utilice los siguientes recursos para encontrar becas:

- la Internet
- libros de referencia
- colegios y universidades
- organizaciones educativas en su estado

### Datos sobre las becas

- Cada programa de becas tiene diferentes requisitos y un proceso de solicitud único. Algunos requieren que los solicitantes escriban un ensayo; otros pueden requerir un examen.
- Algunas becas se conceden como un regalo una sola vez pero otras se conceden por los cuatro años de educación universitaria. Generalmente los estudiantes que reciben becas tienen que mantener cierto promedio (GPA) o mantenerse participando en una actividad específica durante cada año de sus estudios.
- Las becas, al igual que los otorgamientos (grants) y los préstamos, son pagadas directamente a la escuela y no a los estudiantes. Si sobra algún dinero luego de pagar la matrícula y otros cargos asociados con el proceso de matrícula, el mismo se le devuelve al estudiante en un cheque.

### Trabajo y estudio

**Trabajo y estudio** es un programa federal que se concede en base a necesidad financiera y se administra en el campus de la institución. Si el estudiante cualifica se le ofrece un trabajo en el campus de la universidad o en alguna organización local. El dinero ganado en ese trabajo se utiliza para su educación. A menudo, los trabajos asignados mediante este programa se pueden adaptar para que sean relacionados con el área de concentración académica del estudiante. Todo el dinero recibido es ganado con su trabajo, así que el estudiante no tiene que reembolsar el dinero luego de su graduación.

### Préstamos

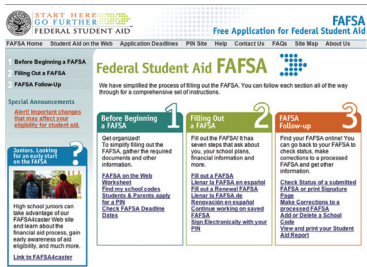
**Los préstamos** son concesiones que deben ser reembolsadas. Estos son administrados por el Gobierno federal o por una compañía privada. Los estudiantes pagan intereses en los préstamos; los intereses se acumulan mientras se paga el préstamo. Algunos préstamos acumulan intereses mientras el estudiante está aún matriculado en la escuela.

Existen dos categorías de préstamos federales: *subsidiados* y *no-subsidiados*. Hay también préstamos privados disponibles que no están administrados por el Gobierno.

- **Los préstamos subsidiados** se ofrecen a los estudiantes con necesidades financieras. El interés que se acumula mientras el estudiante asiste a la escuela es pagado por el Gobierno hasta que comienza el período de repago del préstamo. A menos de que el préstamo se pague en su totalidad inmediatamente, se acumulan intereses en el balance pendiente después de cada pago.
- **Los préstamos no-subsidiados** se ofrecen a estudiantes que no cualifican para préstamos subsidiados o que necesitan más asistencia luego de haber recibido el máximo del préstamo subsidiado. Los préstamos no-subsidiados comienzan a acumular intereses en el momento en que se aceptan. Los prestatarios tienen la opción de pagar los préstamos cuando aún están estudiando o pueden pagar solamente los intereses. También pueden esperar a su graduación para pagar el préstamo.
- **Los préstamos privados** son similares a los préstamos federales no-subsidiados. Estos préstamos son ofrecidos por compañías privadas. Los mismos tienden a tener un interés más alto y períodos de repago más cortos.

### Solicitud de ayuda financiera

**Para obtener ayuda financiera los estudiantes deben completar la Solicitud de**



## Ayuda Federal para Estudiantes (FAFSA). Con este formulario se determina la elegibilidad para la asistencia financiera. Los estu-

diantes que no completan este formulario no son elegibles para ninguna ayuda federal. Esto significa que no pueden recibir concesiones (grants) o préstamos y no pueden participar en el programa de trabajo y estudio. Muchos estados, compañías de préstamos privadas y otras organizaciones privadas también utilizan la FAFSA al decidir a quién concederán las ayudas.

La FAFSA es un formulario que se ofrece de forma gratuita y el completarlo no debe costarle nada. Muchas organizaciones ofrecen el servicio de completar el formulario a cambio de un pago. Antes de utilizar esos servicios la familia debe tratar de completar la FAFSA utilizando el sitio web de la FAFSA y con la ayuda de los consejeros escolares. El formulario puede parecer complejo pero los estudiantes y sus familias pueden completarlo sin tener que pagar por este servicio.

Hay algunas compañías privadas que cobran por buscar becas a las cuales el estudiante pueda cualificar. Muchas de estas compañías utilizan los mismos recursos gratuitos que están disponibles para los estudiantes. Investigue estos servicios cuidadosamente. La Comisión

Federal de Comercio provee consejos para identificar las estafas en estos servicios: <http://www.ftc.gov/bcp/online/edcams/scholarship/> (en inglés)

## ¡Empiece a ahorrar para la universidad ahora!

Si bien 9 de cada 10 padres de niños de la escuela intermedia esperan que sus hijos asistan a la universidad, sólo 3 han empezado a ahorrar (Fuente: Institute of Higher Education Policy, 2007. Y los beneficios de una educación universitaria no son sólo financieros. La investigación ha demostrado que el promedio de graduados universitarios:

- Es más probable que vote y practique el voluntariado
- Tiene un mejor acceso a seguros de salud
- Tiene un menor riesgo de una enfermedad del corazón
- Tiene una vida más larga.

### Promedio anual de gastos de matrícula, alojamiento y alimentación 2006-2007

**Universidad pública de 4-años \$12,796**  
**Universidad privada de 4-años \$30,367**

Fuente: The College Board: *Trends in College Pricing*, 2006

En promedio, la matrícula universitaria aumenta en un 8 por ciento cada año. Esta tendencia indica que el costo de la universidad se duplica cada nueve años.

## Ejemplo del crecimiento de ahorros para la universidad

Dólares ahorrados cada mes	Después de 4 años	Después de 8 años	Después de 12 años
\$25	\$1,443	\$3,394	\$6,078
\$50	\$2,886	\$6,788	\$12,156
\$75	\$4,329	\$10,182	\$18,233
\$100	\$5,773	\$13,576	\$24,311

Asume el 8 por ciento del rendimiento anual y acumulación mensual

El costo de la universidad puede ser intimidante, pero no debe asustarlo a darle esta oportunidad a su hijo. Con la planificación adecuada, puede ser asequible. La mayoría de los estudiantes y sus familias pagan la universidad a través de una variedad de recursos y asistencia financiera que incluyen:

- Ahorros
- Becas
- Otorgamientos
- Trabajo a tiempo parcial
- Préstamos

Sin embargo, cuanto más pueda ahorrar, menos tendrá que depender de otros recursos. Si usted comienza a ahorrar hoy, mientras su hijo está joven, incluso pequeñas cantidades de dinero pueden aumentar hasta grandes cantidades de dólares justo cuando sea el momento de hacer el primer pago de la matrícula.

Si usted es como la mayoría de las familias, usted quizás no podrá ahorrar lo suficiente para cubrir la totalidad de los costos de la universidad. Eso está bien — lo importante es que usted empiece el día de hoy, ahorrando todo lo que pueda.

## Estrategias inteligentes de ahorro para la universidad

**Estudie sus gastos.** ¿No está seguro de dónde encontrar el dinero para comenzar a ahorrar? Lleve la cuenta de cada dólar que gasta su familia durante dos meses y luego examine los resultados. Encontrará un montón de oportunidades para recortar el gasto. Elija un paquete de televisión por cable más barato, hacer el café en casa en lugar de comprar una taza en el café de la esquina, o deshacerse de los servicios extras que tiene en su teléfono.

**Ponga los ahorros en piloto automático.** El éxito de la mayoría que ahorra es haciéndolo automáticamente. ¿Cómo? Al tener el dinero transferido automáticamente de su cuenta cor-

riente al de inversiones cada mes. Haga esto y nunca tendrá un mes, que se le olvide añadir a la cuenta de universidad de su hijo(a).

**Déle a sus ahorros un aumento anual y una bonificación.** Cada vez que obtenga un aumento o una promoción, aumente su ahorro automático de manera que una porción de su nuevo ingreso se canalice hacia esta importante meta. Cuando reciba dinero extra — como los reembolsos de los impuestos o bonificaciones de su empleador — envíe parte de ese dinero a su cuenta de ahorros de la universidad también.

**Utilice los recortes de impuestos a su ventaja.** Abrir una cuenta de ahorros para la universidad como el plan de ahorro universitario 529 (529 college savings plan) o una cuenta de ahorro para la educación Coverdell (Coverdell Education Savings Account). Estas permiten que su dinero crezca libre de impuestos cuando se utiliza para gastos de educación, lo que significa que cada dólar que usted ahorra puede gastarlo en la universidad y no en los impuestos.

**Sugerir un regalo para un futuro mejor.** Cuando los amigos y familiares pregunten por ideas para regalo de cumpleaños y fiestas para su hijo, sugiera una contribución para los fondos de la universidad-un regalo que realmente le seguirá dando de por vida.

**Comprender la propiedad de una cuenta.** Cuando establezca determinada cuenta de ahorro para la universidad, no se apresure a poner el dinero a nombre de sus hijos. El dinero en cuentas de “custodia” pertenece al menor, y a los padres, y esta tiene dos posibles inconvenientes:

- Los niños pueden gastar el dinero de la manera que ellos quieran, tan pronto lleguen a la edad adulta.
- El dinero mantenido bajo el nombre del niño puede reducir sus posibilidades de recibir ayuda financiera.

**Tomar prestado de ti mismo.** Algunas cuentas de jubilación permiten pedir prestado o hacer un retiro de un plan 401 (k) o IRA para gastos de educación superior. Asegúrese de verificar las reglas de su cuenta, investigar cualquier consecuencia fiscal, y considere la posibilidad de consultar con un asesor financiero para sopesar el impacto en la planificación de su jubilación.

**Buscar dinero gratis.** Busque en el Internet por “college rewards programs” (programas de recompensas para la universidad), donde

participan tarjetas de crédito, tiendas, restaurantes e incluso agencias de viajes donan a su cuenta para la universidad cada vez que usted compra sus productos o servicios. Estas recompensas pueden luego transferirse a el plan de ahorro para la universidad 529 (529 college savings plan). Estos programas usualmente permiten a los amigos y la familia a contribuir también — una manera fácil para que ellos ayuden a su familia a ahorrar para la universidad.

